

Hirdetmény  
Közbeszerzési Értesítő száma: 2010 / 49  
Ajánlatkérő: Józsefvárosi Önkormányzat  
Nyertes ajánlattevő: CONTROLL HOLDING TANÁCSADÓ Zrt.  
Teljesítés helye: Budapest Józsefvárosi Önkormányzat (1082 Budapest, Baross u. 63-67.)  
Beszerzés tárgya: Szolgáltatás  
Eljárás fajtája:  
Hirdetmény típusa: tájékoztató az eljárás eredményéről (1-es minta) KÉ  
CPV kód: 75112100-5  
Közzététel dátuma: 2010/04/30  
Iktatószám: 9836/2010  
Ajánlattételi/részvételi jelentkezési határidő:  
Ajánlatkérő típusa: Regionális/helyi szintű  
Ajánlatkérő fő tevékenységi köre: Általános közszolgáltatások false  
Rövid tartalom: ÁROP 3.A.1.-hird.nélküli tárgyalásos-táj.elj.eredményéről

Tartalom letöltése PDF-ben

---

Tartalom:

**1 . melléklet az 5/2009. (III.31.) IRM rendelethez**

**KÖZBESZERZÉSI ÉRTEŚÍTŐ**

**A Közbeszerzések Tanácsának Hivatalos Lapja1024 Budapest, Margit krt. 85.**

**Fax: 06 1 336 7751; 06 1 336 7757**

**E-mail: [hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu](mailto:hirdetmeny@kozbeszerzesek-tanacsa.hu) On-line értesítés:**

**<http://www.kozbeszerzes.hu>**

**tájékoztató**

**az eljárás eredményéről**

**A Közbeszerzések Tanácsa (Szerkesztőbizottsága) tölti ki**

**A hirdetmény kézhezvételének dátuma \_\_\_\_\_**

**KÉ nyilvántartási szám \_\_\_\_\_**

**I. SZAKASZ: AJÁNLATKÉRŐ**

I.1) Név, cím és kapcsolattartási pont(ok)

Hivatalos név: Józsefvárosi Önkormányzat

Postai cím: Baross u. 65-67.

Város/Község: Budapest

Postai irányítószám: 1082

Ország: Magyarország

Kapcsolattartási pont(ok):

Címzett: dr. Balázs Károly

Telefon: 06-1-459-21-82

E-mail: [balazsk@jozsefvaros.hu](mailto:balazsk@jozsefvaros.hu)

Fax: 06-1-459-21-82

Az ajánlatkérő általános címe (URL): [www.jozsefvaros.hu](http://www.jozsefvaros.hu)

A felhasználói oldal címe (URL):

I.2.) Az ajánlatkérő típusa

Központi szintű

Közszolgáltató

Regionális/helyi szintű x

Támogatott szervezet [Kbt. 22. § (2) bekezdés, 241. § b)–c) pont]

Közjogi szervezet

Egyéb

I.3.) Az ajánlatkérő tevékenységi köre

I.3.1) A Kbt. IV. fejezete/VI. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

xÁltalános közszolgáltatások

Lakásszolgáltatás és közösségi rekreáció

Védelem

Szociális védelem

Közrend és biztonság

Szabadidő, kultúra és vallás

Környezetvédelem

Oktatás

Gazdasági és pénzügyek

Egyéb (nevezze meg):

Egészségügy

I.3.2) A Kbt. V. fejezete/VII. fejezete szerinti ajánlatkérők esetén

Víz

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Villamos energia

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Gáz- és hőenergia termelése, szállítása és elosztása

[Kbt. 163. § (1) bek. a) pont]

Földgáz és kőolaj feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Szén és más szilárd tüzelőanyagok feltárása és kitermelése

[Kbt. 163. § (1) bek. ba) pont]

Vasúti szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Városi vasúti, villamos-, trolibusz- vagy autóbusz szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek. c) pont]

Repülőtéri tevékenység

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Kikötői tevékenységek

[Kbt. 163. § (1) bek. bb) pont]

Postai szolgáltatások

[Kbt. 163. § (1) bek.d) pont]

I.4.)

Az ajánlatkérő más ajánlatkérők nevében folytatja-e le a közbeszerzési eljárást? nem

## **II. SZAKASZ: A SZERZŐDÉS TÁRGYA**

II.1) Meghatározás

II.1.1) Az ajánlatkérő által a szerződéshez rendelt elnevezés

„ÁROP 3.A.1. „A polgármesteri hivatalok szervezetfejlesztése a közép magyarországi régióban - megnevezésű projekthez kötődő szakértői-képzési szolgáltatások beszerzése, kapcsolódó szoftver beszerzése”

II.1.2) A szerződés típusa, valamint a teljesítés helye ( Csak azt a kategóriát válassza – építési beruházás, árubeszerzés vagy szolgáltatás –, amelyik a leginkább megfelel a szerződés vagy közbeszerzés(ek) tárgyának)

a)

Építési beruházás

Kivitelezés

Tervezés és kivitelezés

Kivitelezés, bármilyen eszközzel, módon, az ajánlatkérő által meghatározott követelményeknek megfelelően

Építési koncesszió

A teljesítés helye

NUTS-kód

b)

Árubeszerzés

Adásvétel

Lízing

Bérlés

Részletvétel

Ezek kombinációja/Egyéb

A teljesítés helye

NUTS-kód

c)

xSzolgáltatás

Szolgáltatási kategória száma 27

(az 1–27. szolgáltatási kategóriákat lásd a Kbt. 3. és 4. mellékletében)

Szolgáltatási koncesszió

A teljesítés helye

Budapest Józsefvárosi Önkormányzat (1082 Budapest, Baross u. 63-67.)

NUTS-kód HU101

II.1.3) A hirdetmény a következők valamelyikével kapcsolatos (adott esetben)

Keretmegállapodás megkötése

Dinamikus beszerzési rendszeren (DBR) alapuló szerződések

II.1.4) Keretmegállapodás megkötése esetén az eljárás

Nyílt

Meghívásos

Tárgyalásos

II.1.5) A szerződés vagy a közbeszerzés(ek) tárgya, mennyisége

Megbízási szerződés

Szakértői szolgáltatások, képzési tevékenységek, szoftver beszerzés

I. Döntési mechanizmusok korszerűsítése

II. Költségvetési gazdálkodási eredményességének javítása

III. A partnerség erősítése

II.1.6) Közös Közbeszerzési Szójegyzék (CPV)

Fő szójegyzék Kiegészítő szójegyzék

Fő tárgy: 75112100-5

További tárgyak:

II.2) A szerződés(ek) értéke

II.2.1) A szerződés(ek) értéke (Csak a végleges összértéket kérjük megadni, az összes szerződést, részt és opciót beleértve; az egyes szerződésekre vonatkozó információkkal

kapcsolatban az V. Az eljárás eredménye szakaszt kérjük kitölteni)

Érték (arab számmal) 35.600.000

Pénznem HUF

ÁFA nélkül x

ÁFA-val

ÁFA (%),

II.2.2.) Építési koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása

II.2.3.) Szolgáltatási koncesszió esetén az ellenszolgáltatás leírása

### **III. SZAKASZ: ELJÁRÁS**

III.1) Az eljárás fajtája

III.1.1) Az eljárás fajtája

III.1.1.1.) A közbeszerzési törvény IV. fejezete szerinti eljárás esetén [adott esetben ideértve a Kbt. 251. § (3) bek., szerinti eljárást]

Nyílt

Meghívásos

Gyorsított meghívásos

Versenypárbeszéd

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Gyorsított tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Keretmegállapodásos

III.1.1.2.) A közbeszerzési törvény V. fejezete szerinti eljárás esetén

Nyílt

Meghívásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett meghívásos

Hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos

Hirdetmény nélküli tárgyalásos

Időszakos előzetes tájékoztatót tartalmazó hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Előminősítési hirdetménnyel meghirdetett tárgyalásos

Keretmegállapodásos

III.1.1.3)

A közbeszerzési törvény IV. vagy V. fejezete szerinti eljárás választására a Kbt. 21. § (3) bek., illetve 161. § (5) bek. alapján került-e sor

III.1.1.4) A közbeszerzési törvény harmadik része (VI. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)

Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli

Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos

Hirdetménnyel induló, tárgyalásos x

III.1.1.5) A közbeszerzési törvény harmadik része (VII. fejezet) szerinti eljárás esetén (egyszerű eljárás)

Hirdetménnyel induló, tárgyalás nélküli

Hirdetmény nélkül induló, tárgyalásos

Hirdetménnyel induló, tárgyalásos

III.1.1.6)

A Kbt. harmadik része (VI. fejezet vagy VII. fejezet) szerinti eljárásfajta választására a Kbt. 21/A. §, illetve 161/A. §-a alapján került-e sor? nem

III.1.1.7.) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás, a hirdetmény közzétételével induló tárgyalásos, illetve a gyorsított eljárás alkalmazásának indoklása (adott esetben) :

Kbt. 125. § (1) bekezdés a) pontja

III.1.1.8.) A hirdetmény fajtája

Ajánlati/részvételi felhívás/ajánlattételi felhívás x

Időszakos előzetes összesített tájékoztató

Előminősítési hirdetmény

III.2) bírálati szempontok

III.2.1) Bírálati szempontok (csak a megfelelőt jelölje meg)

A legalacsonyabb összegű ellenszolgáltatás

VAGY

Az összességében legelőnyösebb ajánlat x a következő részszerpontok alapján

Szerpont	Súlyszám
----------	----------

Ajánlati ár	4
-------------	---

Késedelmi kötbér mértéke	1
--------------------------	---

Igényelt ajánlatkérői közreműködés mértéke	1
--	---

III.2.2)

Sor került-e elektronikus árlejtésre? nem

III.3) Adminisztratív információk

III.3.1) Az ajánlatkérő által az aktához rendelt hivatkozási szám (adott esetben)

III.3.2)

Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a HL-ben? nem

Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):

Előzetes összesített tájékoztató

VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás

VAGY Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a HL-ben: /S -

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

III.3.3)

Az adott szerződésre vonatkozóan korábban sor került-e közzétételre a KÉ-ben? igen

Igen válasz esetén (válassza a megfelelő rovatot):

Előzetes összesített tájékoztató

VAGY Felhasználói oldalon közzétett hirdetmény

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

Ajánlati/részvételi felhívás x VAGY

Egyszerűsített ajánlati felhívás (DBR)

A hirdetmény száma a KÉ-ben: 27148 / 2009 (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: 2009/12/14 (év/hó/nap)

Egyéb korábbi közzététel

A hirdetmény száma a KÉ-ben: / (KÉ-szám/évszám)

A hirdetmény közzétételének dátuma: (év/hó/nap)

#### IV. szakasz : AZ ELJÁRÁS EREDMÉNYE

A Szerződés száma: 1 Megnevezése Megbízási szerződés

IV.1)

A szerződéskötés tervezett időpontja: 2010/04/29 (év/hó/nap)

IV.2)

A benyújtott ajánlatok száma : 1

IV.3) A nyertes ajánlattevő neve és címe

Hivatalos név: CONTROLL HOLDING TANÁCSADÓ Zrt.

Postai cím: Fűrj u. 18.

Város/Község: Budapest

Postai irányítószám: 1124

Ország: Magyarország

Telefon:

E-mail:

Fax:

Internetcím (URL):

IV.4) A szerződés értékére vonatkozó információ (csak számokkal)

Az ellenszolgáltatás eredetileg becsült értéke (adott esetben)

Érték (arab számmal) 38.720.000

Pénznem HUF

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) ,

Az ellenszolgáltatás szerződésbeli összege

Érték (arab számmal) 35.600.000

Pénznem HUF

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) ,

a legalacsonyabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat (arab számmal) / legmagasabb ellenszolgáltatást tartalmazó ajánlat(arab számmal)

Pénznem

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%) ,

Éves vagy havi érték esetén kérjük megadni:

az évek számát

VAGY a hónapok számát

A szerződés határozatlan időtartamra szól?

IV.5 )

Valószínűsíthető –e alvállalkozók igénybevétele a szerződés teljesítéséhez? igen

Igen válasz esetén jelölje meg a szerződés alvállalkozók igénybevételével történő teljesítése értékét vagy arányát (részét) (csak számokkal):

Érték ÁFA nélkül: (arab számmal)

Pénznem:

Arány (rész): , (%)

Nem ismert

A szerződés alvállalkozók, illetve erőforrást nyújtó szervezetek igénybevételével történő teljesítése értékének/arányának megjelölése (ha ismert)

IV.6)

A szerződést olyan ajánlattevővel kötötték-e meg, aki többváltozatú ajánlatot tett? nem

IV.7)

Volt-e érvénytelen ajánlat azon az alapon, hogy az ellenszolgáltatás kirívóan alacsony volt?  
nem

----- (E szakaszból szükség esetén több példány használható) --  
-----

**V. szakasz: kiegészítő információk**

V.1)

A szerződés eu-alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos-e? igen  
Igen válasz esetén kérjük feltüntetni a projekt(ek) és/vagy program(ok) nevét és bármely  
egyéb hivatkozási adatot:

ÁROP 3.A.1 -"A polgármesteri hivatalok szervezetfejlesztése a Közép-magyarországi  
régióban"

V.2) További információk (adott esetben)

V.2.1) Az eredményhirdetés időpontja (adott esetben)

Dátum: 2010/04/09 (év/hó/nap)

V.2.2) Ha az eljárás eredménytelen, illetve szerződéskötésre nem kerül sor, ennek indoka

V.2.3) A nyertes ajánlattevőnek a közbeszerzési törvény 70. §-ának (2) bekezdése szerinti  
minősítése

mikro vállalkozás x

kisvállalkozás

középvállalkozás

egyéb

----- (E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel, illetve közös  
ajánlattétel miatt több nyertes ajánlattevő volt, ajánlattevőnként több használandó) -----  
-----

V.2.4) A nyertes ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlatot tevő neve és címe, valamint az  
ellenszolgáltatás összege (adott esetben)

Név:

Cím:

Ellenszolgáltatás összege:

Érték (arab számmal)

Pénznem

ÁFA nélkül

ÁFÁ-val

ÁFA (%),

----- (E pontból, amennyiben az eljárásban részajánlattétel miatt több nyertes  
ajánlatot követő legkedvezőbb ajánlat volt, ajánlatonként több használandó) -----

V.2.5) Az ajánlattevők neve és címe (ország is), részajánlattétel lehetősége esetén a benyújtott  
részajánlatok száma

Ajánlattevők neve, címe, a benyújtott részajánlatok száma (adott esetben)

CONTROLL HOLDING TANÁCSADÓ Zrt. (név)

1124 Budapest Fűrj u. 18. (cím)

Magyarország (székhely szerinti ország)

(benyújtott részajánlatok száma, adott esetben)

----- (E pontból az ajánlattevők számától függően több használandó) ---  
-----

Részajánlattétel lehetősége esetén az összes benyújtott részajánlat száma: (arab számmal)

V.2.6) A hirdetmény nélküli tárgyalásos eljárás esetén a Közbeszerzési Döntőbizottság tájékoztatásának napja

Dátum: 2010/03/09 (év/hó/nap)

V.2.7) Egyéb információk:

V.3)

E hirdetmény feladásának dátuma: 2010/04/09 (év/hó/nap)



## MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a

**Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat** (továbbiakban: **Önkormányzat**)

székhelye: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.

képviseli: dr. Kocsis Máté polgármester

Pénzintézet: Magyarország Volksbank Zrt. (1089 Budapest, Baross u. 135.)

bankszámlaszám: 14100309-10213949-01000006

adószám: 15508009-2-42

másrészről a

**Controll Holding Tanácsadó Zrt.** (továbbiakban: **Megbízott**)

székhelye: 1124 Budapest, Fürj u. 18.

képviseli: Kormány Tamás vezérigazgató

bankszámlaszám: 11649001-07905000-49000000 Erste Bank Nyrt.

adószám: 12607123-2-43

cégjegyzékszám: CG01-10-044556

együttes említésük esetén **Szerződő Felek** között „ÁROP 3.A.1/B-2008-0018 „A polgármesteri hivatalok szervezetfejlesztése a közép magyarországi régióban - megnevezésű projekthez kötődő szakértői-képzési szolgáltatások beszerzése, kapcsolódó szoftver beszerzése” tárgyában lebonyolított, a Kbt. 252. § (1) bekezdésének b) és 125. § (1) bekezdésének a) pontja alapján lefolytatott nemzeti eljárási rend szerinti hirdetmény közzététele nélkül induló tárgyalásos közbeszerzési eljárás alapján, a mai napon az alábbi feltételekkel:

### I. Preambulum

1. Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Önkormányzat az Államreform Operatív Program (ÁROP) keretén belül a „A polgármesteri hivatalok szervezetfejlesztése a Közép-magyarországi régióban” felhívás alapján ÁROP -3.A.1/B-2008-0018 jelű pályázati forrásból támogatást nyert, melynek keretében a Polgármesteri Hivatal komplex szervezetfejlesztésének kell megvalósulnia.
2. Az Önkormányzat számára fontos a Hivatal szervezeti és személyes hatékonyságának növelése, melynek megvalósítása érdekében nemzeti eljárási rend szerinti hirdetmény közzététele nélkül induló tárgyalásos közbeszerzési eljárást kezdeményezett, amelynek ajánlattételi felhívását 2010. március 9-én küldte meg ajánlattevő részére és eredményét, amelynek nyertese Megbízott lett, ajánlatkérő 2010. április 9-én hirdette ki

### II. A szerződés tárgya

1. A szerződés tárgyát az Államreform Operatív Program (ÁROP) keretén belül a „A polgármesteri hivatalok szervezetfejlesztése a Közép-magyarországi régióban” felhívás alapján ÁROP -3.A.1/B-2008-0018 jelű elnyert támogatásból megvalósuló projekt keretében szervezetfejlesztési javaslatok kidolgozása, bevezetésének támogatása szervezetfejlesztési lépések nyomon követése, támogatása, alábbiak szerint:
  - ÁROP 1.a, b, c, e, f, j, k, l.,
  - ÁROP 2. a, b, c, d, e, h,
  - ÁROP 3. a. fejlesztési részterületek megvalósítására vonatkozó szakértői tevékenység,

- az ezekhez kapcsolódó 108 fő munkatárs képzése,
- nyilvánosság biztosítása,
- szerződés nyilvántartó – ügykövető rendszer szoftver szállítása.

2. A Szerződő felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződés alapján a Megbízott kötelezettséget vállal a II.1. pontban meghatározott tárgyú megbízás elvégzésére, az Önkormányzat pedig a Megbízott szerződés szerűen teljesített munka átvételére, valamint a megbízási díj megfizetésére.

### **III. A Megbízott jogai és kötelezettségei**

1. A megbízott a megbízást az Önkormányzattal egyeztetett elvárások szerint és érdekének megfelelően köteles teljesíteni. Szerződő felek rögzítik, hogy a Megbízott az Önkormányzat javaslatait, kéréseit, észrevételeit figyelembe veszi, és annak megfelelően jár el tevékenysége során. Megbízott az Önkormányzattal egyeztetett elvárásoktól csak abban térhet el, ha ezt az Önkormányzat érdeke feltétlenül megköveteli, és az Önkormányzat előzetes értesítésére már nincs mód. Ilyen esetben az Önkormányzatot haladéktalanul értesíteni kell.
2. Megbízott köteles a szerződés II. 1. pontja szerinti feladatok teljesítése során a szakmájára vonatkozó szabályok, előírások betartásával, valamint az Önkormányzat által meghatározott és jelen szerződésben előírt feltételek figyelembe vételével, legjobb tudása szerint, a tőle elvárható legnagyobb körültekintéssel és gondossággal eljárni, továbbá köteles megtenni minden olyan intézkedést, illetve ellátni minden olyan feladatot, amely a jelen szerződésben vállalt feladatok teljesítése érdekében szükséges.
3. A Megbízott a projekt megvalósítása során a kialakított rendszer sajátosságairól és a működtetés követelményeiről (együttműködve az Önkormányzat vezetőivel) köteles megfelelő képzésben részesíteni azokat, akik a folyamatok működtetésében az Önkormányzat részéről érintettek.
4. A Megbízott kijelenti, hogy rendelkezik a tevékenysége folytatásához szükséges összes hatósági és egyéb engedéllyel, eszközzel, továbbá mindazon szakmai tapasztalattal, amely a tevékenység megfelelő szintű ellátásához szükséges.
5. A Megbízott tevékenysége végrehajtása során közreműködőt csak az Önkormányzat előzetes írásbeli engedélyével vonhat be. A Megbízott a közreműködő tevékenységéért akként felel, mintha a tevékenységet maga végezte volna el. A teljesítésbe bevont közreműködőket titoktartási kötelezettség terheli, amelynek mértéke a Megbízott jelen szerződésben meghatározott titoktartási kötelezettségével egyezik meg. Ennek betartásáról a Megbízott gondoskodik, azzal, hogy a titok esetleges megsértéséért a Megbízott teljes körű felelősséggel tartozik. A titoktartási kötelezettségek megsértéséből származó hátrányok elhárításához, illetve kiküszöböléséhez szükséges költségek – az esetleges titoksértésért fennálló felelősségen túl – Megbízottat terhelik.
6. Megbízott felel minden olyan kárért, amely a szerződésben, vagy a jogszabályban meghatározott kötelezettségének megszegéséből ered.
7. A Megbízott köteles a Megbízót a megbízás teljesítéséről haladéktalanul értesíteni. A szerződés megszűnésekor a Megbízott a megbízás teljesítése során birtokába kerülő dokumentumokat köteles az Önkormányzat számára visszaszolgáltatni és a papír alapú és elektronikus nyilvántartásából törölni.

#### IV. Az önkormányzat jogai és kötelezettségei

1. Az Önkormányzat a Megbízott szerződés szerű teljesítése esetén a jelen szerződésben meghatározott díj Megbízott részére történő megfizetésére köteles.
2. Az Önkormányzat vállalja, hogy a jelen szerződésben meghatározott feladatok teljesítése érdekében a szükséges dokumentumokat, információkat a Megbízott rendelkezésére bocsátja és biztosítja a feladat ellátáshoz szükséges munkatársak rendelkezésre állását az előzetesen egyeztetett időpontokban.
3. Az Önkormányzat, illetve az általa kijelölt szervezet vagy személy a Megbízott tevékenységét bármikor jogosult ellenőrizni és a Megbízott részére – jelen szerződés tartalmában – ahol a szakmai ésszerűség ezt szükségessé teszi, a szakmai sztenderdektől eltérve utasításokat adni.

#### V. A megbízási díj és fizetési feltételek

1. Az Önkormányzat a jelen szerződés II. 1. pontja szerinti munkák ellenértékeként a Megbízónak megbízási díjat köteles fizetni. A megbízási díj összege magában foglalja az adott tevékenységhez kapcsolódó valamennyi munka ellenértékét. A Megbízó a jelen pontban rögzített megbízási díjon túlmenően semmilyen jogcímen nem jogosult az Önkormányzattól további díj vagy költségtérítés igénylésére.
2. Szerződő felek a szerződés tárgyát képező munkák ellenértékét az alábbiak szerint határozzák meg:
  - a) **Megebízási díj:** nettó 35.600.000 Ft + 25% ÁFA 8.900.000 Ft, bruttó 44.500.000 forint, azaz Negyvennégy millió-ötszáz ezer Ft.
  - b) A megbízási díj egy db rész-számla és egy végszámla Megbízott általi kibocsátásával – Önkormányzat által igazolt teljesítést követően - , 60 napon belül, átutalással, az ÁROP 3.A.1./B-2008-0018 pályázati elszámolási szabályok szerint, utófinanszírozással történik. A rész-számla benyújtása 2010. májusában, a végszámla benyújtása a projekt lezárását követően (2010. október) történik, a pénzügyi ütemtervben foglaltak szerint.
3. Amennyiben az ellenszolgáltatás teljesítésére nyitva álló határidő eredménytelenül telik el, úgy Megbízott a Kbt. 305.§ (4) alapján azonnali beszédési megbízást nyújthat be az Önkormányzat fizetési számlájára terhére. A beszédési megbízás jelen szerződés mellékletét képezi.

#### VI. A teljesítés igazolása

1. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a Megbízott teljesítése akkor tekinthető szerződés szerűnek, ha a Megbízott a megbízási keretében kapott konkrét feladatait határidőben, maradéktalanul, a szerződésben és a Megbízó által meghatározott tartalmi és formai követelményeknek megfelelően teljesíti.
2. A Megbízott a teljesítésről teljesítési dokumentációt készít.
3. A teljesítési dokumentáció benyújtását követő 8 munkanapon belül Megbízó írásban nyilatkozik a teljesítés elfogadásáról. Amennyiben a teljesítési dokumentáció nem alkalmas a feladat teljesítésének igazolására, úgy Megbízó 5 munkanap határidő tűzésével Megbízottat hiánypótlásra hívja fel. Amennyiben Megbízott a teljesítési dokumentáció benyújtására vagy a hiánypótlásra vonatkozó

kötelezettségét elmulasztja, az súlyos szerződésszegésnek minősül. A megbízó a hibás teljesítésre vonatkozó feltételeket alkalmazza.

4. Amennyiben a Megbízó a teljesítési határidőt elfogadja, úgy a Megbízott feladatainak szerződésszerű teljesítéséről teljesítésigazolást állít ki. A Megbízó képviselőjében a teljesítésigazolás kiállítására a polgármester a jegyző ellenjegyzésével jogosult. A számlák kifizetése a pályázati elszámolási szabályok szerinti utófinanszírozással történik.
5. A teljesítési összesítőn/számlán fel kell tüntetni a szerződés tárgyát és a Megbízott jelen szerződés fejlécében meghatározott adatait. Ennek hiányában kiegészítés céljából – illetve egyébként, a számla keltétől számított 15 napon túl beérkező számla esetében – a számlát a Megbízó visszaküldi a kibocsátó részére, amely esetben a Megbízó késedelme kizárt.

## **VII. Meghiúsulás, késedelmes teljesítés, teljesítési biztosíték**

1. A Megbízott vállalja, hogy ha a szerződés II.1. és 2. pontja szerinti feladatokat nem teljesíti 5.000.000.- Ft összegű meghiúsulási kötbért fizet az Önkormányzat számára.
2. Amennyiben a Megbízott a jelen szerződésben meghatározott kötelezettségeit neki felróhatóan késedelmesen teljesíti, minden részteljesítés esetén, úgy a Megbízó minden késedelemmel érintett napra 800.000.- Ft mértékű késedelmi kötbérre jogosult.
3. Szerződő felek kifejezetten rögzítik, hogy az Önkormányzat jogosult a VII.1. és 2. pont szerinti kötbér összegét – a Polgári Törvénykönyvről szóló 1959. évi IV. törvény (továbbiakban: Ptk.), valamint a számviteli szabályok betartása mellett – az esedékes megbízási díjba beszámítani.
4. A szerződő felek megállapodnak, hogy a kötbérigény az arra okot adó esemény bekövetkezésekor keletkezik. A kötbér esedékesség válik:
  - késedelem esetén akkor, amikor a késedelem megszűnik,
  - az Önkormányzat a vállalt teljesítési határidő utolsó napját követő 30 napot meghaladó késedelem esetén egyoldalú nyilatkozattal megállapíthatja a teljesítés meghiúsulását. A meghiúsulási kötbér a teljesítés meghiúsulását megállapító egyoldalú nyilatkozat közzétételével válik esedékessé.
  - Az Önkormányzat jogában áll az esedékessé vált kötbért a megbízási díjból visszatartani.

Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a késedelmes teljesítés esetén fizetendő kötbér számlában kerül érvényesítésre.

5. Az Önkormányzat kötbérigényének érvényesítése nem jelenti az Önkormányzat egyéb igényeinek elvesztését. Az Önkormányzat a kötbért meghaladó kárát is érvényesítheti a Megbízottal szemben.
6. Az Önkormányzat a kötbérigényét írásban köteles közölni a Megbízottal, külön megjelölve annak jogalapját és összegét.
7. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen megállapodás teljesítése során olyan körülménybe ütköznek, amely meggátolja a szerződéses feladat határidőben való teljesítését, erről haladéktalanul kötelesek a másik felet

értesíteni. Az írásbeli értesítésnek tartalmaznia kell a késedelem okát és annak várható időtartamát.

Adott szerződő fél értesítésének kézhezvételét követően a Szerződő Felek haladéktalanul egyeztetnek, és írásban döntenek arról, hogy a teljesítési határidő meghosszabbításához, vagy a teljesítés módjának megváltoztatásához hozzájárulnak-e.

8. Szerződő felek kifejezetten rögzítik, hogy az Önkormányzat részéről elfogadott, de a szerződéssel nem összhangban vagy késedelmesen történő teljesítés nem értelmezhető úgy, hogy az Önkormányzat lemond a szerződésszegésből eredő jogai érvényesítéséről.
9. Az Önkormányzat nem szerződésszerű teljesítéséből eredő jogkövetkezmények érvényesítéséről való lemondása csak a Ptk. 318. §-ának (2) bekezdésében foglaltakra figyelemmel és írásban érvényes.
10. Az Önkormányzat a szerződés aláírásával teljesítési biztosíték nyújtását írja elő. Megbízott köteles a Kbt. 53.§ (6) bek. a) pontjának megfelelő módozatok valamelyikében. A teljesítési biztosíték mértéke a nettó vállalási ár 5%-a. A teljesítési biztosíték a teljesítés idejéhez kötődik, az igazolt teljesítést követő 30 napig kell fennállnia.

Az Önkormányzat jogosult a teljesítési biztosíték terhére érvényesíteni minden, a Megbízottal szembeni jogszerű igényét. A teljesítési biztosíték az Önkormányzat olyan igényeinek kompenzálására vehető igénybe, amelyek a Megbízott jelen Szerződésből eredő kötelezettségeinek elmulasztásából származnak.

Az Önkormányzat a teljesítési biztosítékot – illetve annak igénybe nem vett részét – attól a naptól számított 8 napon belül fizeti vissza Megbízott részére, amikor a jelen Szerződés megszűnt és Megbízott a Szerződésben vállalt kötelezettségeinek teljes körűen eleget tett.

### **VIII. A szerződés időtartama, megszűnése, felmondása**

1. Szerződő felek rögzítik, hogy a Megbízott a jelen szerződésben meghatározott feladatai ellátása érdekében a szerződés hatályba lépésének napjától 2010. október 5-ig áll az Önkormányzat rendelkezésére.
2. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés a határozott idő elteltével, azaz a szerződés teljesítésével – a szerződés VI. 4. és VIII. 1. pontban foglaltakra figyelemmel – szűnik meg.
3. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy jelen megállapodást közös megegyezéssel írásban bármikor megszüntethetik, az addig elvégzett munka értékelésével és a részteljesítés után megillető megbízási díj kifizetése mellett.
4. Az Önkormányzat jogosult jelen szerződést írásban azonnali hatállyal felmondani, illetve választása szerint attól egyoldalú írásbeli nyilatkozattal elállni, és a neki okozott kár megtérítését követelni, ha a Megbízott:
  - a titoktartásra vonatkozó, jelen szerződésben meghatározott kötelezettségeit megszegi,
  - egyéb súlyos szerződésszegést követ el.
5. Az Önkormányzat a fentiekén túlmenően a jelen szerződést bármikor azonnali hatállyal felmondhatja, köteles azonban helytállni a Megbízott által már elvállalt és a szerződés II.1. pontjában foglaltaknak megfelelően dokumentált kötelezettségeikért.

6. Szerződő felek kifejezetten rögzítik, hogy a szerződés az Önkormányzat részéről történő felmondása a szerződésszegéshez fűződő egyéb szankciók vagy jogosultságok gyakorlását nem zárja ki, illetve nem korlátozza.

### **IX. Titoktartás**

1. A Megbízott tudomásul veszi, hogy köteles a tevékenysége, illetőleg feladatai ellátása során, vagy azon túl bármilyen módon tudomására, birtokába jutott:
  - a) az Önkormányzatra vonatkozó tény, adatot, információt, köteles titokban tartani. A Megbízott ezeket az információkat, illetve adathordozókat, dokumentumokat (azok tartalmát) csak az Önkormányzat előzetes írásbeli engedélyével hozhatja harmadik személy tudomására, illetve használhatja fel bármely más módon. Megbízott elismeri, hogy teljes kártérítési felelősséggel tartozik ezen birtokába jutott információk megőrzéséért, tárolásáért.
  - b) Bármely meghatározott természetes személlyel kapcsolatba hozható adat, az adatból levonható, az érintettre vonatkozó következtetést köteles titokban tartani és a személyes adatok védelméről és a közérdekű adatok nyilvánosságáról szóló 1992. évi LXIII. törvény rendelkezései szerint eljárni.
2. Szerződő felek a jelen szerződéssel, illetve az annak során teljesített szolgáltatással kapcsolatosan kölcsönösen kijelentik, hogy a teljesítés során, vagy egyéb módon tudomásukra jutott minden információt és adatot bizalmasan kezelnek és megőriznek, ezeket a másik fél előzetes, írásbeli hozzájárulása hiányában egyik fél sem hozza nyilvánosságra, vagy illetéktelen harmadik személy tudomására. A Megbízott a birtokába került információkat kizárólag a jelen szerződésben meghatározott feladatok teljesítése érdekében használhatja fel.
3. Szerződő felek rögzítik, hogy a titoktartási rendelkezések megszegése esetén az Önkormányzat jogosult a jelen szerződést azonnali hatállyal felmondani, illetve választása szerint attól egyoldalú írásbeli nyilatkozattal elállni. A felmondás, illetve az elállás nem zárja ki a titoktartási kötelezettség megszegésére irányadó egyéb polgári- vagy büntetőjogi szankciók alkalmazását.
4. Megbízott vállalja, hogy a Ptk. 81. §-ának (3) bekezdésére figyelemmel üzleti titok címén nem tagadja meg a tájékoztatást a jelen szerződés lényeges tartalmáról. A Megbízott jelen szerződés aláírásával tudomásul veszi, hogy nem minősül üzleti titoknak az az adat, amelynek megismerését, vagy nyilvánosságra hozatalát külön törvény közérdekből elrendeli.
5. Szerződő felek tudomásul veszik, hogy az Állami Számvevőszékről szóló 1989. évi XXXVIII. törvény 2. §-a szerint az Állami Számvevőszék, a Kormányzati Ellenőrzési Hivatalról szóló 312/2006. (XII.23.) Korm. rendelet 4. §-a szerint a Kormányzati Ellenőrzési Hivatal az államháztartás alrendszereiből finanszírozott beszerzések és az államháztartás alrendszereinek vagyonát érintő szerződések, illetőleg a gazdálkodó szervezetek számára a központi költségvetésből juttatott pénzeszközök felhasználása tekintetében ellenőrzési jogosultsággal bír.

## **X. Érvényességi klauzula és az írásbeli formára vonatkozó követelmény, képviselet, kapcsolattartás**

1. A szerződés teljesítése során a szerződő felek az írásbeliséget kötik ki. Erre tekintettel a megállapodások, értesítések, nyilatkozatok, kiegészítések, módosítások csak annyiban hatályosak, amennyiben azokat a Szerződő Felek írásban teszik meg. Írásbeli alaknak az ajánlott levél, valamint az e-mail üzenet minősül. Az email-en küldött dokumentumokat, akkor kell megküldöttnek tekinteni, ha a küldött félnek címzett azt válaszában visszaigazolja annak megérkezését. Az írásbeliségre vonatkozó követelményekről csak írásban lehet lemondani.
2. Az ajánlott postai küldeményt a kézbesítés megkísérlésének napján kézbesítettnek kell tekinteni, ha a címzett az átvételt megtagadta. Ha a kézbesítés azért volt eredménytelen, mert a címzett az iratot nem vette át (az a feladóhoz nem kereste jelzéssel érkezett vissza), az iratot – az ellenkező bizonyításáig – a postai kézbesítés második megkísérlésének napját követő ötödik munkanapon kézbesítettnek kell tekinteni.
3. A Szerződő felek nevében nyilatkozattételre az alábbi személyek jogosultak:
  - Önkormányzat nevében nyilatkozattételre jogosult a Józsefvárosi Önkormányzat mindenkor polgármestere  
Levelezési cím: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.
  - Megbízott nevében nyilatkozattételre jogosult a Megbízott mindenkor hatályos Alapító Okiratában meghatározott cégjegyzésre jogosult személy(ek).  
Levelezési cím: 1124 Budapest, Fürj u. 18.
4. A Szerződő felek egyéb képviseletére, kapcsolattartásra az alábbi személyek jogosultak:
  - Önkormányzat nevében: Varga Katalin  
Levelezési cím: 1082 Budapest, Baross u. 63-67.
  - Megbízott nevében: Kormány Tamás  
Levelezési cím: 1124 Budapest, Fürj u. 18.

## **XI. Megállapodás a bíróság helyéről**

A Szerződő felek a közöttük felmerülő vitás kérdéseket elsősorban egyeztetéssel próbálják eldönteni. Az egyeztető tárgyalások eredménytelensége esetén, a jelen szerződéssel összefüggő jogviták esetére a szerződő felek alávetik magukat a Budai Központi Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességének.

## **XII. Záró rendelkezések**

1. A Megbízott kijelenti, hogy a szerződés szerinti tevékenységet az előírt hatósági engedélyek birtokában végzi. Kötelezettséget vállal arra, hogy amennyiben a jelen szerződés megkötését követően hatályba lépett jogszabály további hatósági engedély beszerzését írja elő, azt a jogszabályban meghatározott határidőben beszerzi.
2. A Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződés aláírás napján lép hatályba.


3. A jelen szerződés módosítás elválaszthatatlan mellékletei:

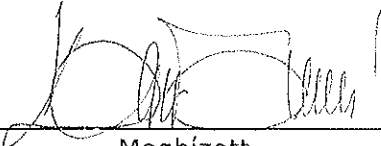
1. sz. melléklet: pénzügyi ütemterv


4. A szerződő felek a jelen szerződést kölcsönös elolvasás és értelmezés után, jognyilatkozat tételére jogosult képviselőjük útján, mint akaratukkal mindenben megegyező példányban jóváhagyólag aláírták; melyből mindkét felet 3-3 példány illet meg.

5. A jelen szerződésmódosításban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvet, a közbeszerzésekről szóló törvényt kell alkalmazni. A szerződés értelmezésére és a vitás kérdések eldöntéséhez a magyar nyelv és a magyar jog az irányadó.

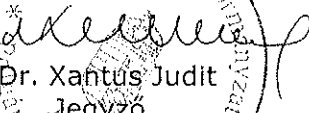
Budapest, 2010. május 07.

  
Budapest Főváros VIII. kerület  
Józsefváros Önkormányzat  
Dr. Kocsis Máté  
polgármester

  
Megbízott

**CONTROL**  
Holding Tanácsadó Zrt.  
1136 BUDAPEST, PÖZSÖG UTCA.

Ellenjegyzem:

  
Dr. Xantus Judit  
Jegyző

7. 05, 07.



# PÉNZÜGYI ÜTEMTERV

Számlázás: 2010. október hó

ÁROP	Szakértői szolgáltatások		Képzés		Nyilvánosság		Beruházás / Eszközök		Mindentösszesen	
	nettó (Ft)	ÁFA (Ft)	nettó (Ft)	ÁFA (Ft)	nettó (Ft)	ÁFA (Ft)	nettó (Ft)	ÁFA (Ft)	nettó (Ft)	ÁFA (Ft)
1.a)	1 950 000	487 500	180 000	45 000	225 000				2 130 000	532 500
1.b)	1 950 000	487 500	186 000	46 500	232 500				2 136 000	534 000
1.c)	1 900 000	475 000	1 200 000	300 000	1 500 000				3 100 000	775 000
1.e)	1 750 000	437 500	360 000	90 000	450 000				2 110 000	527 500
1.f)	1 310 000	327 500							1 310 000	327 500
1.j)	1 700 000	425 000	144 000	36 000	180 000				1 844 000	461 000
1.k)	1 820 000	455 000	336 000	84 000	420 000				2 156 000	539 000
1.l)			1 050 000	262 500	1 312 500				1 050 000	262 500
2.a)	1 924 000	481 000							1 924 000	481 000
2.b)	1 900 000	475 000							1 900 000	475 000
2.c)	1 840 000	460 000							1 840 000	460 000
2.d)	1 750 000	437 500							1 750 000	437 500
2.e)	1 780 000	445 000							1 780 000	445 000
2.h)	1 970 000	492 500							1 970 000	492 500
3.a)	1 800 000	450 000							1 800 000	450 000
Szoftver								6 400 000	1 600 000	8 000 000
NY1			100 000	25 000	125 000				100 000	25 000
NY2			300 000	75 000	375 000				300 000	75 000
	25 874 000	6 367 500	3 456 000	864 000	4 320 000	400 000	1 600 000	8 000 000	35 600 000	8 900 000